

čj. ČGS/300/80/5748



Smlouva o partnerství

uzavřená podle § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., Občanského zákoníku, ve znění
pozdějších předpisů

Článek I – Smluvní strany

Česká geologická služba, státní příspěvková organizace

se sídlem: Klárov 131/3, 118 21 Praha 1

zastoupená: Mgr. Zdeňkem Venerou, Ph.D., ředitelem

Zřízená ČGS je zřízena vládním nařízením číslo 80/1950 ze dne 20.06.1950

Kontaktní osoba: Doc. RNDr. Kryštof Verner, Ph.D., vedoucí projektu



ICO: 00025798

bankovní spojení: 87530011/0710

(dále jen „Realizátor projektu“ nebo „ČGS“)

a

Georespect s.r.o.

Kovářská 1414/9, Libeň, 190 00 Praha 9

Zastoupená Mgr. Michalem Rajchlem, Ph. D., jednatelem společnosti

zapsaná u u Městského soudu v Praze, oddíl C, vložka 272609

Kontaktní osoba: Mgr. Michal Rajchl, Ph.D.



IC: 05894352

bankovní spojení: 115-4244380247/0100

(dále jen „Partner projektu“)

(společně též jako „smluvní strany“ nebo jednotlivě jako „smluvní strana“)

uzavřeli níže uvedeného dne, měsíce a roku tuto smlouvu o partnerství a vzájemné spolupráci
(dále jen „smlouva“):

Článek II – Předmět a účel smlouvy

1. Předmětem této smlouvy je úprava postavení Realizátora projektu a jeho Partnera, jejich úlohy a odpovědnosti, jakož i úprava jejich vzájemných práv a povinností při naplňování účelu této smlouvy.
2. Předmětem této smlouvy je realizace I. etapy projektu s názvem „Geological and hydrogeological map compilation on a 1:1,000,000 scale for the entire territory of Ethiopia“

¹ Odlišení jednotlivých partnerů, je-li partnerů více.



(dále jen „Projekt“), přičemž se jedná o provádění činností definovaných v Projektovém dokumentu (příloha č. 1), a Technická specifikace předmětu smlouvy (příloha č. 2).

3. Partner se zavazuje realizovat definované práce v souladu s Projektovým dokumentem, který tvoří přílohu č. 1 této smlouvy, a v souladu s harmonogramem projektu (příloha č. 3).

Datum zahájení I. etapy realizace projektu: 1. 9. 2020
Datum ukončení realizace projektu: 31.12. 2023

4. Předpokládaná celková částka na I. etapu projektu v rozsahu činnosti Partnera činí 200.000 Kč (slovy: dvě stě tisíc korun českých) včetně DPH. Poskytovatelem prostředků na realizaci projektu je Česká Republika - Česká rozvojová agentura (dále jen „Poskytovatel“)

Článek III – Práva a povinnosti smluvních stran

1. Smluvní strany se dohodly, že se budou spolupodílet na realizaci I. etapy projektu uvedeného v čl. II odst. 2 této smlouvy tak, že:

- a) Realizátor projektu bude provádět tyto činnosti:

- řízení projektu a jednání s partnerskou institucí GSE a úřady místní správy a samosprávy
- implementace moderních metodických postupů odborné práce v celém rozsahu projektu
- vedení odborných týmů při realizaci I. etapy projektu
- zpracování zpráv o realizaci I. etapy projektu a předkládání žádostí o platby
- kompilace průběžných a etapových zpráv
- schvalování a proplácení způsobilých výdajů partnerů

- b) Partner bude provádět tyto činnosti v souladu se zadáním projektového návrhu

- vyúčtování vynaložených prostředků
- zpracování zprávy o své činnosti v termínu do 15. 12. 2020
- zpracování topografického podkladu pro geovědní mapování v měřítku 1:750 000 v prostředí ArcMap
- morfotektonickou analýzu pro 25% vymezeného mapovaného území dle zadání Realizátora

Technická specifikace činností, které jsou předmětem této smlouvy je uvedena v příloze č. 2.

2. Realizátor projektu a Partner projektu se zavazují nést plnou odpovědnost za realizaci činností, které mají vykonávat dle této smlouvy tak, aby byl splněn účel smlouvy nejpozději do data ukončení realizace I. etapy projektu.
3. Plnění předmětu smlouvy (příloha č. 2) probíhá v druhé polovině roku 2020 (I. etapa realizace projektu) v souladu s časovým harmonogramem projektu (příloha č. 3). Bližší podrobnosti k provádění předmětu této smlouvy jsou stanoveny v článku III., odst 1b této

- smlouvy a v příloze č. 1 a 2 (projektový dokument a technická specifikace předmětu smlouvy).
4. Realizátor projektu a Partner projektu jsou povinni jednat způsobem, který neohrožuje realizaci projektu a zájmy ostatních smluvních stran.
 5. Partner projektu má právo na veškeré informace týkající se projektu, zejména jeho finančního řízení, dosažených výsledků projektu a související dokumentace.
 6. Realizátor projektu se zavazuje pravidelně v průběhu realizace komunikovat s Partnerem projektu a informovat ho o postupu projektu. Za tímto účelem se ustavuje projektový tým složený z jednoho zástupce za každého účastníka smlouvy (a) Mgr. Michal Rajchl, Ph.D. (Georespect s.r.o.) a_[KV1] (b) Doc. Dr. Kryštof Verner, Ph.D (ČGS).
 7. Při plnění předmětu smlouvy se Partner zavazuje:
 - a) dodržovat podmínky stanovené v příloze č. 2 (Technická specifikace předmětu smlouvy);
 - b) použít dotaci výhradně k účelům uvedeným v příloze č. 2, která je nedílnou součástí této smlouvy;
 - c) řádně účtovat o veškerých příjmech a výdajích, resp. výnosech a nákladech. Vést účetnictví v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů;
 - d) předat poskytovateli prostřednictvím realizátora ve lhůtě jím stanovené na jeho vyžádání účetní záznamy a další doklady vztahující se k projektu převedené do digitální podoby;
 - e) postupovat při zadávání zakázek v souladu se zákonem č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, v platném znění;
 - f) na žádost Realizátora projektu písemně poskytnout jakékoliv doplňující informace související s realizací projektu v části, kterou realizuje (zejména má v této souvislosti povinnost poskytnout veškeré informace o výsledcích kontrol a auditů, včetně kontrolních protokolů z kontrol provedených v souvislosti s projektem), a to ve lhůtě stanovené Partnerem;
 - g) umožnit na žádost poskytovatele (případně dalších správních orgánů) provedení kontroly použití prostředků dotace v účetní evidenci, a to v souladu se zákonem č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole) v platném znění. Partner je dále povinen umožnit pověřeným pracovníkům poskytovatele nebo jím písemně zmocněným osobám kontrolu dodržení rozpočtu projektu a hospodaření s prostředky dotace. V této souvislosti zpřístupní veškeré potřebné doklady a místa plnění. Poskytovatel si vyhrazuje právo na vyžádání dokladů o reálném vynaložení prostředků ZRS ČR na účel projektu (např. kopie účetních dokladů);
 - h) Partner je povinen při propagaci projektu používat logo ZRS ČR a další formy propagace, v souladu s Pravidly, povinnostmi a doporučeními pro realizátory projektů ZRS ČR uvedenými v Metodickém pokynu poskytovatele k vnější prezentaci zahraniční rozvojové spolupráce ČR a v souladu s Grafickým manuálem loga ZRS ČR. Oba dokumenty jsou uvedeny na webových stránkách poskytovatele;
 - i) Partner je povinen poskytnout veškeré dostupné mediální výstupy vzniklé v rámci projektu (články, rozhovory, reportáže apod.);



- j) v případě vytvoření tiskových (nebo elektronických) výstupů (učební, informační materiály a další publikační výstupy), které jsou určeny laické i odborné veřejnosti nebo cílové skupině, je Partner projektu povinen získat předchozí souhlas Realizátora projektu.
8. Podstatné změny projektu jsou účastníci smlouvy oprávněni uskutečnit jen se souhlasem Poskytovatele. Realizátor je oprávněn podat poskytovateli žádost o změnu, která dle Pravidel OPZ patří mezi podstatné změny projektu.
9. Partner je povinen se podílet na nápravě nedostatků žádostí o změnu projektu, zpráv o realizaci projektu (včetně spolu s nimi předložených žádostí o platbu) a případně další související dokumentace vyžádané poskytovatelem, a to v termínech stanovených Realizátorem.

Článek IV – Financování projektu

1. Projekt dle článku II. odst. 3 smlouvy je financován z prostředků České republiky – České rozvojové agentury, tyto prostředky byly poskytnuty Realizátorovi na základě Zápisu o realizaci projektu s názvem „Geological and hydrogeological map compilation on a 1:1,000,000 scale for the entire territory of Ethiopia“ v celkové výši na první etapu řešení 2.512.800 Kč.
2. Náklady na činnosti, jimiž se Partner projektu podílí na realizaci I. etapy činí 200.000 Kč (včetně DPH).
3. Partner projektu je povinen zajistit úhradu výdajů projektu vztahujících se k činnostem, které realizuje v rámci projektu, a to maximálně ve výši částky uvedené v této smlouvě (část IV. Odstavec 5b). Partner je povinen realizátorovi předložit kopie veškerých účetních dokladů vyúčtovaných v rámci realizace 1. Etapy projektu. Kopie těchto účetních dokladů budou nedílnou součástí vyúčtování.
4. Partner projektu není oprávněn po Realizátorovi projektu požadovat úhradu výdajů, které byly poskytovatelem shledány jako nezpůsobivé.
5. Náklady vynaložené při realizaci projektu budou hrazeny Partnerovi projektu takto:
 - (a) Partner projektu uhradí své náklady na realizaci 1. etapy projektu nejprve ze svých finančních prostředků, a teprve poté na základě vyúčtování požádá Realizátora o proplacení relevantních výdajů z prostředků dotace.
 - (b) Partnerovi bude na základě předloženého vyúčtování poukázána příslušná částka, maximálně však ve výši 200.000 Kč (včetně DPH) na úhradu výdajů spojených s řešením projektu a to na základě stručné průběžné zprávy za realizaci I. etapy projektu s dokladem splnění smlouvené činnosti a vyúčtování výdajů partnera.
 - (c) Smlouvenou činností Partnera je řešení parametrů definovaných v článku III., odst. 1b s podrobným popisem v příloze č.1 a 2.

Článek V – Autorská práva

1. V případě, že v rámci plnění dle této smlouvy bude Partnerem vytvořeno autorské dílo, uděluje Partner Realizátorovi výhradní oprávnění k výkonu práva na takové dílo, jakož

i na jeho jednotlivé části a fáze). Realizátor je oprávněn užit toto dílo v neomezeném rozsahu všemi způsoby uvedenými v ustanovení § 12 odst. 4 zákona č. 121 /2000 Sb., ve znění pozdějších předpisů („Autorský zákon“) a to bez časového, územního nebo množství omezení. Úplata za poskytnutí takového oprávnění je zahrnuta v ceně uvedené v článku IV odst. 2. této smlouvy. Realizátor je oprávněn udělit výhradní oprávnění ČRA, a to ve stejném rozsahu jak jej udělil v tomto článku Partner Realizátorovi.

2. Partner prohlašuje a ručí za to, že výstupy nebo jejich jednotlivé součásti, a jakož i výkon práv lze užit, a že tyto výstupy neporušují nebo nezasahují jakýmkoliv způsobem do autorských práv nebo jiných práv duševního nebo průmyslového vlastnictví třetích osob. Partner bez zbytečného odkladu nahradí Realizátorovi na jeho žádost jakoukoliv škodu vzniklou v důsledku porušení nebo zásahů do takových práv třetích osob.

Článek VI. - Odpovědnost za škodu

1. Právní a finanční odpovědnost za správné a zákonné použití dotace Partnerem vůči poskytovateli nese Realizátor.
2. Partner je povinen Realizátorovi uhradit škodu, za niž Realizátor odpovídá dle článku V. odst. 1 smlouvy a která Realizátorovi vznikla v důsledku toho, že Partner porušil jakoukoli povinnost vyplývající z této smlouvy.

Článek VI – Další práva a povinnosti smluvních stran

1. Smluvní strany jsou povinny zdržet se jakékoliv činnosti, jež by mohla znemožnit nebo ztížit dosažení účelu této smlouvy.
2. Smluvní strany jsou povinny vzájemně se informovat o skutečnostech rozhodných pro plnění této smlouvy.
3. Smluvní strany jsou povinny jednat při realizaci projektu eticky, korektně, transparentně a v souladu s dobrými mravy.

Článek VII – Trvání smlouvy

1. Smlouva se uzavírá na dobu určitou, a to do doby dosažení účelu dle článku II. smlouvy, nejméně však do doby ukončení realizace I. etapy projektu v rozsahu činnosti Partnera a jeho závěrečného vyúčtování.
2. Pokud Partner projektu závažným způsobem nebo opětovně poruší některou z povinností vyplývajících pro něj z této smlouvy nebo z platných právních předpisů, je Realizátor projektu oprávněn po získání souhlasu poskytovatele písemně odstoupit od této smlouvy a vyloučit tak Partnera z další účasti na realizaci projektu.
3. Partner projektu může ukončit spolupráci s Realizátorem také jednostranným vypovězením smlouvy ze závažných důvodů, spočívajících v závažném nebo opětovném porušení některé z povinností vyplývajících pro Realizátora projektu z této smlouvy, z rozhodnutí o poskytnutí dotace nebo z platných právních předpisů.
4. Partner projektu může ukončit spolupráci s Realizátorem projektu na základě písemné dohody. Takovým ukončením spolupráce však nesmí být ohroženo plnění účelu smlouvy a nesmí tím vzniknout újma Realizátorovi.



Část VIII – Ostatní ustanovení

1. Jakékoliv změny této smlouvy lze provádět pouze na základě dohody smluvních stran formou písemných dodatků podepsaných oprávněnými zástupci smluvních stran.
2. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti podpisem smluvních stran. Hodnota smlouvy činí 200.000 Kč (včetně DPH) a tak se na tuto smlouvu nevztahuje povinnost zveřejnění podle zákona 340/2015 Sb.
3. Vztahy smluvních stran blíže neupravené se řídí zákonem č. 89/2012 Sb., Občanským zákoníkem, a dalšími obecně závaznými právními předpisy České republiky.
4. Tato smlouva je vyhotovena ve 3 vyhotoveních, z nichž ČGS obdrží dvě a Partner jedno.
5. Nedílnou součástí této smlouvy jsou tyto přílohy:



6. Smluvní strany prohlašují, že tato smlouva byla sepsána na základě jejich pravé a svobodné vůle, nikoliv v tísní ani za jinak nápadně nevýhodných podmínek.

V Praze dne 16.12.2022

Realizátora:



Partnera:

GEORESPECT s.r.o.



Mgr. M.
jednatel GEORESPECT s.r.o.